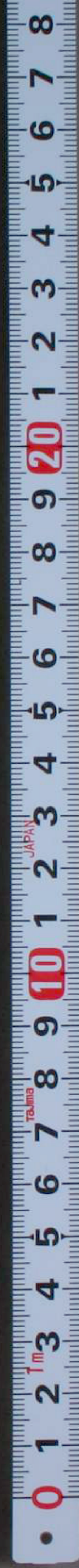


干錄字書道空本
 菱湖先生藏
 朱字先生書
 全

加
 290





干祿字書

唐 顏元孫

史籀之典，備存往制。筆削所誤，抑有前聞。豈惟豕上加三，蓋亦馬中闕五。迨斯以降，舛謬寔繁。積習生常，爲弊滋甚。元孫伯祖故祕書監貞觀中刊

正經籍因錄字體數紙以示讎校楷
書當代共傳號爲顏氏字樣懷鉅是
賴汗簡攸資時訛頓遷歲久還變後
有羣書新定字樣是學士杜延業續
修雖稍增加然無條貫或應出而靡
載或詭衆而難依且字書源流起於

上古自改篆行隸漸失本真若摠據
說文便下筆多礙當去泰去甚使輕
重合宜不揆庸虛久思編輯頃因閑
暇方契宿心遂叅校是非較量同異
其有義理全僻罔弗畢該點畫小虧
亦無所隱勒成一卷名曰千祿字書

以平上去入四聲爲次

每轉韻處朱點其上具

言俗通正三體

大較則有三體非謂每字摠然

偏旁

同者不復廣出

謂念及氏回曰召之類是也

字有

相亂因而附焉

謂形形穴究禱禱之類是也

所謂

俗者例皆淺近唯籍帳文案券契藥

方非涉雅言用亦無爽儻能改革善

不可加所謂通者相承久遠可以施

表奏牋啓尺牘判狀固免詆訶

若須作文

言及選曹銓試兼擇正體用之尤佳所謂正者並有憑

據可以施著述文章對策碑碣將爲

允當

對進士考試理宜必遵正體明經對策貴合經注本文碑書多作

八分任別詢舊則

有此區別其故何哉夫筮

仕觀ル先ラ惟人所急ヤ循テ名責シ實ラ有國恒
 規既考ヘ文辭兼テ詳ス翰墨昇リ沉是繫安
 可忽ヤ諸用捨之間尤須折衷目シ以テ干
 祿義在茲乎綆短汲深誠未レ達ニ於涯
 涘岐多路惑度有歸於適從如日不
 然請俟來哲

平聲

聰聰聰

上中ハ通下ハ正諸從レ念

功功

俗上

下正蒙蒙叢叢筒筒

竝上ハ通下ハ正

童僮

幼上ハ童下

僮僕古ハ則チ反ス

是ニ今ハ所レ不レ行ル秉束馮馮雄雄虫蟲

竝上

俗下正冲种

上ハ冲和

躬躬

竝正

上ハ赤

冬反下祭名音融

龍龍龍從從

竝上中逢

逢 上俗下正諸同聲者並 恭恭庸庸

並上俗 穠禮 禮華字上 兇凶 上通下

也許 鐘鐘 上酒器下鐘磬 邦邦雙雙

支支兀卮篩筵廚虧規規兕兒漸漸

老差窺窺 並上俗 羸羸箛箛 並上通

麾撫 上旗麾下謙撫字 隋隨 上國名

羈羈 上羈勒 祗祗 上神祗巨移反 甲

界 上尊卑下界 禕禕 上禕美音漪 辭

辭辭 上中並辭讓下辭說 茲茲茲耆

耆耆 今作辭俗作辭非也 醫醫

私私蕤蕤湍湍尼尼蚩蚩釐釐

俗下 狸狸夷夷龜龜衰衰碁碁平丕

絲絲疑疑竝上通貽詒上貽遺齋齋下詒言

上齋裳音咨下微微徽輝暉肥肥齋戒側皆反

歸歸肯胥虛虛疏疏於於菹菹猪猪

鋤鉏竝上通莒莒芻上中通膚膚膚

上俗中俞俞爻爻竝上俗下正諸儒從爻者竝準此

儒禡襦駟驅廚廚竝上通扶扶上俗

上扶營

扶

鼻鼻上通苻苻上人姓鵬雛竝正麤麤竝

上中通下正此與精粗義同壺壺今以粗音才古反相承已久

爐鑪蒲蒲蘓蘇畲畲竝上俗徒徒上通

下塗泥塗塗下塗路徂徂上往黎黎塗泥

蜺霓竝上俗溪谿于于携携竝上通

堤隄上俗互氏上通下正諸從賣齋下正

攜正

千祿字書

說文無鷓字

下、
正 鴛鴦
上、鴛鴦
下、鷓鴣
上、鴛鴦
蕃藩
上、蕃隅亦音
下、藩屏
肫

豚樽樽
下、
正 見完寬寬冠冠

看看單單
下、
正 安安
上、通
下、正 懽歡
正 竝

宋宮悅字
林云殘音
系夕食餐
干山切案
繁作餘

磬盤
上、磬石
下、盤器
餐飧
上、干安反字亦
下、息魂反
刪

刪開關攀攀
下、
正 解解
通下、
正 鰥寡字上

軋軋乾
上、俗
中、通
下、亦乾燥
虔虔
上、通
下、正 選選

厘亦以為豪釐字

牽牽邊邊伶憐全全權權憇憇寫焉

竝上、俗
下、正 燃然
然燒字上
通下、正 年季厘厘延

延鑿鑿
竝同 戴鳶專專甄搏
上、竝

通下、
正 烟煙
竝 弦絃
上、弓弦
下、琴絃
企企
上、高
舉、見

許延反飽明遠書勢云鳥
企、魚躍下、企望丘賜反
鷹飄
上、俗
下、正

標標
上、標記字必遙反
下、標梅字頻小反
高喬堯堯蕪

創造字作勑為正
創疾字古作办

竝上通
下正
覃覃蚕蠶
竝上俗
下正
含含
射母
聯

竝上通
下正
墙牆牆床牀牀庄莊莊
竝上俗
中

通下正
其糝粉合用
此字相承從米已久
商商醴觴
竝上俗
下

正
腸腸
上通
下正
場場場
上音長中音
傷下音亦
壇

疆強疆瘡創
下亦
章章羌羌粮糧
竝上

通下
涼涼
炎涼字上
俗下正
傍旁旁
上中通
下正

上當念當
作當

威滅滅
上俗中
通下正
當當囊囊凰皇
鳳皇
字竝

上俗
下正
喪喪光光岫岡剛剛
竝上通
下正
芒

邛
北邛山上俗下正
上芒刺字音亡
覺覺橫橫迎迎

於旌明明京京輕輕盈盈
上通
下正
羸羸

庚
羸當作

上羸多
下秦姓
鎗鎗
上鐘聲楚戾反鎗音當
今竝以為鎗釜字更無
別
亭亭
上亭通亦亭宰
字下祭亭字
庭庭垧垧露

二錄字書

忝下法
字上悉
服或上泉
上當作

二保字書

滕 滕 下上俗 能 能 函 函 下上通 鑒 鑒 又古 馘反

水 凌 蒸 烝 上眾也 火氣亦祭 楞 稜 弘 弘

矜 勝 繩 繩 陵 陵 下上通 凌 凌 上浸 下

沾 霑 下上通 馮 憑 下上通 冰 冰 興 興 矜

潛 潛 下上俗 塩 鹽 簷 檐 僉 僉 奩 匳 連音 詹 詹

字亦 作 權 矜 襟 正 姪 媼 下上通 妖 媼 字音 淫 潛

靈 靈 下上俗 冥 冥 萍 萍 下上通 耕 耕 俗上

正 下 嬰 嬰 爭 爭 下上通 劉 劉 劉 通上俗中 下正

流 流 下上俗 留 留 下上通 休 休 下上通 郵 鄒

卸 郵 收 收 牟 牟 下上通 球 瑯 正 脩 修 上

脩 飾 下 兜 兜 溝 溝 餗 糲 下上通 陰 陰 陰 陰 上通

上通中 簪 簪 後 後 侵 下上俗 砒 砒 下上通

二保字書

上通 凡 凡 上通
下正 凡 凡 下正

上聲

擁 壅 上擁持 下壅塞
隴 壘 上隴坂 下北壘
冢 塚 上冢 下塚

塋 塚 悚 竦 上慚悚 下竦敬
蟀 蚌 講 講 上通 下正
徙 徙 上通 下正

徙 徙 上通 下正
帀 紙 氏 氏 上通 下正
伎 技 此 此 上通 下正

尔 尔 爾 爾 上通 下正
旨 旨 旨 旨 上中 下正
光 光

上中悉當

咒 咒 上俗中 通下正
峙 峙 峙 峙 上俗中 下正
市 市 市 市 上中 下正

裏 恥 恥 齒 齒 上俗 下正
心 止 軌 軌 上俗 下正

正 宄 宄 上奸宄字 下究竟字
否 否 可 否 及 否 泰 字 同 今 俗 上 喜 樂 下 喜 好 許 吏 反

非 也 把 把 上把毀 下把橋
喜 喜 上喜樂 下喜 好 許 吏 反

亶 亶 上俗 下正
樂 幾 上通 下正
柝 旅 忝 忝 巨 巨

竝 上俗 下正
藥 籛 与 與 所 楚 楚 叙 叙 上 竝

否下注未詳韻書悉俯九切說文从尸从女从巳从不徐曰不可之意見於言故从尸又部郵切塞也又易卦名俗作究非

正通下 褚 褚 上竹 吕反 下丑 吕反 儻 舞 黼 黼 俗 正上

正 俯 俛 非也 然作上 字為勝 豎 豎 非也 然作上 字為勝

取 取 非也 然作上 字為勝 鼓 鼓 非也 然作上 字為勝 鞞 鞞 非也 然作上 字為勝 土 土 土 土 土 土

虎 苦 苦 非也 然作上 字為勝 覩 睹 非也 然作上 字為勝 簿 簿 非也 然作上 字為勝

體 蠡 蠡 非也 然作上 字為勝 禮 禮 非也 然作上 字為勝

洗 洒 非也 然作上 字為勝 啓 啓 祢 禰 非也 然作上 字為勝

饒飢也一曰魚敗曰饒
羹食牛也於傷切
豈謹身有所承也
豈豈豈也今用上字

正 解 解 非也 然作上 字為勝 罷 罷 非也 然作上 字為勝 採 采 非也 然作上 字為勝

正 綵 彩 非也 然作上 字為勝 餒 餒 非也 然作上 字為勝 隱 隱 非也 然作上 字為勝

正 筍 筍 准 準 蚤 蚤 非也 然作上 字為勝

正 槿 槿 愍 憫 墮 殞 非也 然作上 字為勝

正 偃 坂 阪 非也 然作上 字為勝 苑 苑 非也 然作上 字為勝

正 本 本 懇 懇 袞 袞 非也 然作上 字為勝 斷 斷 非也 然作上 字為勝

糞去九切又齒沼切

正下 欸欸款 亶亶散散懣滿 竝上俗下正 憤滿字亦懣

本一音亡 浣澣 椀 盃 筭 筭 竝上通下正 下正 秆 稈

正竝 纂 纂 竝上纂組 版板 亦板蕩字 簡

棟 上簡冊下棟擇 典 典 竝上俗 下正

璽 繭 黓 黓 充 充 汙 汙 竝上通 下正 剪 翦 俗上

正下 琢 琢 上珪璧文音篆 反 夭 夭 遶 繞 麩

趙 肇 肇 地 兆 竝上通 下正 巧 巧 齧 齧 竝上通 下

正 媿 媿 媿 媿 上俗中 燦 燥 下上俗 正 掃 掃 通上

正下 乘 乘 蚤 蚤 蓼 藻 搗 擣 睥 睥 老 老 惚 惚 通上

正 惱 竝上通 下正 皂 皂 藁 藁 寶 寶 考 考 竝上通 下

正 坐 坐 坐 上俗中 璪 璪 菓 菓 竝上俗 下

正下 窳 窳 窳 上俗中 寫 寫 假 假 竝上俗 下正

千餘字書

假假並正

惚

殷食骨留咽中如木作殷
更得如舌所介也木作殷
心亦作殷
殷身心也

孛 孛 瓦 瓦 鮮 鱧 養
下 正 並 上 俗
糝 糝 糝 糝 糝 糝
覽 覽 攬 攬 攬 攬
下 正 並 上 通
糝 糝 糝 糝 糝 糝
糝 糝 糝 糝 糝 糝
糝 糝 糝 糝 糝 糝

枉 枉 象 烏 鏹 繩 爽 爽
下 正 並 上 俗
糝 糝 糝 糝 糝 糝
覽 覽 攬 攬 攬 攬
下 正 並 上 通
糝 糝 糝 糝 糝 糝
糝 糝 糝 糝 糝 糝
糝 糝 糝 糝 糝 糝

莽 驪 駟 整 囹 囹
下 正 並 上 俗
糝 糝 糝 糝 糝 糝
覽 覽 攬 攬 攬 攬
下 正 並 上 通
糝 糝 糝 糝 糝 糝
糝 糝 糝 糝 糝 糝
糝 糝 糝 糝 糝 糝

聘 聘 礦 鈔 鯁 哽 迴 迴 冷 冷
下 正 並 上 通
音 音 音 音 音 音 音 音 音 音
音 音 音 音 音 音 音 音 音 音

並 並 音 音 音 音 音 音 音 音
音 音 音 音 音 音 音 音 音 音

通 並 並 音 音 音 音 音 音 音 音

友 友 丑 丑 早 阜 舌 舌 牖 牖
下 力 丁 反 反 反 反 反 反 反 反

受 受 田 田 各 各 莖 莖
下 力 丁 反 反 反 反 反 反 反 反

韭 畝 畝 走 走 走 走 看 后
下 正 並 上 通 下 正 並 上 通

苟 苟 狗 狗 叟 突 扣 叩
下 正 並 上 俗 下 正 並 上 通

也 亦 作 扣 擊 寢 寢 甚 甚 忝 忝
下 正 並 上 通 下 正 並 上 通

忝 忝 檢 檢 檢 校 及 檢 尋 字 下 書 檢
下 正 並 上 俗 下 正 並 上 通

檢 校 及 檢 尋 字 下 書 檢

及檢則字
居儼反
上俗
下正

拯拯

上通
下正

等等

上通
下正

減減

去聲

凍凍夢夢

竝上俗
下正

瓮甕

竝正

義義

辟譬

竝上俗
下正

戲戲

上通
下正

脩脩

備備

寐寐

寐寐

俗中通
下正

類類

置置

轡轡

秘秘

嗣嗣

煎煎

亟

竝上俗
下正

噐噐

上通
下正

鼻鼻

鼻鼻

帥帥

帥帥

飼飼

裁弒

竝上通
下正

愧媿

懿懿

竝正

毅毅

毅毅

中通
下正

貴賈

上通
下正

著著

著著

上俗中

御御

御御

庶庶

竝上俗
下正

遽遽

筭筭

竝上通

勾勾

勾勾

數數

竝上俗
下正

喻諭

上通
下正

慕慕

度度

度度

步

竝上俗
下正

妒妒

願願

菟兔

厝厝

厝厝

介篆作介當作
介為正

正

醋酢

上酸也下酬酢
字今並作酢

傚遯

向也

害

害帶帶泰泰

並上俗
下正

取取

兌兒賴賴

正 膾膾

並上通
下正

聿聿塔歲歲歲

並上俗
中通下

正

閉閉荔荔戾戾隸隸弊弊祭祭藝

藝稟

喬勢勢厯厯

並上俗
下正

稷稷契契

脆脆繫繫繼繼薊薊

並上通
下正

散睿篲

彗

並正 第第

次第字上
俗下正

逮逮

上及也徒
計反俗音

徒再反非也
下人姓音錄

派派掛挂

上俗
下正

畫畫

通上

正

隘阨恠恠

並上俗
下正

戒介介

並上
下通

正

佩珮

上帶也下玉珮
也古並作佩

孛孛對對

並上

正

退退

輩輩袋袋再再

劾劾

並上
下通

正

塊出

並正多行上字
唯弔書作出

廢癢

上妨廢
下癢疾

千祿字書

袂袂 袂除字音廢亦 音拂上俗下廢亦 喙喙 上許穢反

訛訊胤胤晉晉豐豐 訛訊胤胤晉晉豐豐 下正 上俗 吝吝 下丁角反

懋齒齟疥疥雋雋 懋齒齟疥疥雋雋 亦作俊字 奮奮

真糞 訓訓 訓訓 下正 上通 憲憲 憲憲 下正 上俗 獻獻

獻券券 券字本從刀 從力古倦字 建建 建建 下正 上通 萬

萬遁遁 遁遁 下正 上俗 噴噴 噴噴 正 竅竅 亂亂 侶侶

侃奐奐嘆歎館館蒜蒜竿算 下正 上俗

愞懦竄竄癩癩 竄竄 竄竄 下正 上通 宦宦墓墓 上竄

諫諫 諫諫 下正 上通 麪麪變變羨羨

羨 鷓燕宴宴遍徧 下正 上通 線線

綫 下正 上俗 下弁 弁古竄作弁 薦薦 上本獬

邪獸也音丈買反相承別用 薦薦 薦薦 召召

干祿字書

上俗中下正諸
從名者準此
泉糶吊弔
竝上俗
耀

曜咲笑
竝上通
廟廡
正竝
皂兒貌
上俗
中通

正下
効効
上功下放
效
校校
上比校
下校尉
棹

權
上通
下正
橈橈
上奴效反又音饒
下撓擾字火高反
鬧吏
竈

竈竈
上通
下正
盜盜
盜捺操暴暴
暴蹂蹂
竝上俗
竈

竈
上通
下正
耄耄
上通
下正
馱馱
莖剉
所草竝
上俗
下

正
夏夏
上俗
下正
霸霸
上通
下正
射射
赦赦
竝正

蹇蹇
上通
下正
闇闇
上幽闇下日無
今行下字
近匠

况况
恙恙
上俗
下正
樣樣
狀狀
壯壯
竝上俗
下

正
竟競
夔夔
勁勁
竝上俗
下正
硬鞭
孟孟
孟

正
正
竝上通
下正
清清
温清字俗
作清非也
倭倭
上俗

正下
聽聽
定定
廷廷
竝上通
下正
今
鼻

干錄字書

舊見雲麾將軍碑

燭

臭廐廐廐舊舊舊貧貿富富隼隼

並上俗

獸獸正並聞聞關關

上俗中

殺寇

上俗

紕

隼

並正音汝鳩反

諧諧

上俗

艷豔

上通

燭燭

正並

秤稱

上俗

應應

土物相應

噎噎

上

正下汎汎

正並

入聲

僕篆作僕當作僕為正

穀

穀穀尖尖

僕僕

並上俗

曝暴

上通

穴

肉

夙夙夙肅肅

倏倏

並上俗

拊叔

上通

鞠鞠

上鞠養又蹴鞠其六反下鞠罪

孰熟

上誰也下煇也古作

孰今沃沃

學學

並上俗

督督

篤篤

並上

通下

局局局

上俗中

足足

屬屬

並上

學學擢推

並上俗

朔朔

梨梨

斲斲

錄字書

茂字从伐得聲非
从戎今字書皆譌
唐石經可證

正 俗 下	嗚 咽 亦	孽 孽	切 切	決 決	正 下
析 析	余 余	刷 刷	竊 竊	薨 薨	拔 拔
歷 歷	敵 敵	刷 刷	徹 徹	熱 熱	上 俗
覓 覓	狄 狄	刷 刷	潔 潔	滅 滅	下 正
下 正	嫡 嫡	噎 噎	潔 潔	滅 滅	上 中 通
上 俗	嫡 嫡	噎 噎	潔 潔	滅 滅	下 正
鴉 鴉	闐 闐	噎 噎	潔 潔	滅 滅	上 俗
六 上	闐 闐	噎 噎	潔 潔	滅 滅	上 俗
	闐 闐	噎 噎	潔 潔	滅 滅	上 俗
	闐 闐	噎 噎	潔 潔	滅 滅	上 俗

勃 勃	正 俗 下	帙 帙	涑 涑	邈 邈
突 突	厥 厥	泰 泰	漆 漆	邈 邈
突 突	關 關	昵 昵	漆 漆	邈 邈
奪 奪	闕 闕	暱 暱	漆 漆	邈 邈
下 正	發 發	暱 暱	漆 漆	邈 邈
竝 上 俗	發 發	暱 暱	漆 漆	邈 邈
煞 煞	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
敘 敘	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
殺 殺	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
中 上 俗	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
通 上 俗	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈
	襪 襪	暱 暱	漆 漆	邈 邈

景午即丙午

竝上俗 貉貉博博 竝上通 稗籜 上草 木落

下正 皮也 飭飾棘棘稷稷直直色色稽稽

簞簞嘿默 竝上俗 或或懋懋 竝上通 下正

克剋 上克能 脅脅劫劫 竝上通 下正

有唐大曆九年歲次甲寅正月庚子朔七日景午姪男真卿於湖州

刺史宅東廳院書之

此書有摹刻法帖舊流于吾國而今搜索不能得之遂寫說鄂八十五所載者鏤版焉近廖文英正字通曰雖分別正俗通三類未博考六書亦有以俗字為正文者宜詳定余謂此書既在唐時羣賢共傳況諸家字學聚訟蒙茸未可遽

以廖氏說廢之也藉使然亦所謂沐者之雖有棄髮之費而有長髮之利也豈可不學乎然吾釋典古章疏未入木而寫藏之者十常五六其古寫書勢差與當世不同而字形亦用此書所謂俗或通者居多也是由古之能書家喜用之故時世通行之耳而今之人多不知有是故逢古之書其俗或通者作艸行之

勢者其艱于讀殆過于篆隸也然其既刻在木者亦寫之雙之皆鮮有識古寫異形者故披其本譬猶使臧獲傳語往往論言差訛其不通者聞之訝詰而未達其意其通者聞之抵掌獨笑也於是余浚爲此之書於讀釋典者有益不爲歎也昔後漢任文公知當大亂乃課家人負物百斤環舍趨走日數十倒時人

莫知其故後兵寇竝起其逃亾者少能
自脫惟文公大小負糧徒步悉得完免
讀釋典者玩此書也其猶文公家人之
負重乎請莫爲僻迂也

寶永四年丁亥之歲仲冬之望沙門
道空書于京西五智山靈松精舍

藏版

沙門道空本顏真卿千祿自字書一卷菱湖先生校正以未書
字數三百二十七又有藍以書者十二字先生每開卷不空看過
必正其誤以置座右焉余慨歎云先生自少壯至于老大不
倦學庶代之諸賢又自漢隸至于秦篆古文盡究其
源流可謂勤矣嗚呼先生之於書學古今莫二

